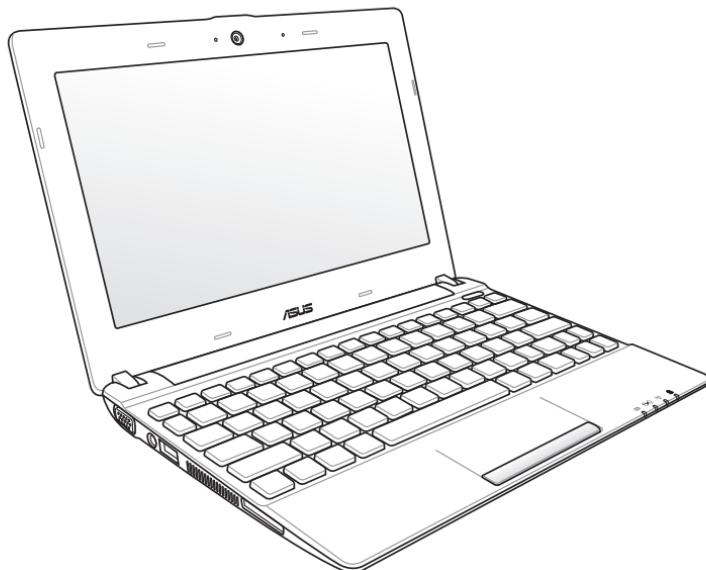


# Руководство пользователя Eee PC

Windows 7 Edition  
Eee PC X101CH/R11CX



# **Содержание**

Об этом Руководстве пользователя .....	iv
Примечания к этому руководству.....	iv
Информация о правилах безопасности.....	v
Предосторожности при транспортировке.....	vi
Зарядка аккумулятора.....	vii
Предупреждение о звуковом давлении.....	vii

## **Изучение частей**

Верхняя сторона.....	1-2
Правая сторона.....	1-6
Левая сторона .....	1-7
Использование Тачпад .....	1-10

## **Первое включение**

Подготовка Eee PC .....	2-2
Первое включение .....	2-3
Рабочий стол.....	2-5
Сетевое подключение.....	2-6
Настройка беспроводной сети .....	2-6
Локальная сеть .....	2-7
Просмотр веб-страниц.....	2-10

## **Использование Eee PC**

ASUS Update .....	3-2
Обновление BIOS через Интернет .....	3-2
Обновление BIOS из файла.....	3-3
Подключение Bluetooth (на некоторых моделях) .....	3-4
Super Hybrid Engine.....	3-6
Режимы Super Hybrid Engine .....	3-6
Панель Eee Docking.....	3-7
Доступ.....	3-7
Общий доступ.....	3-8
Experience .....	3-8
Tools .....	3-8

Instant On .....	3-9
Microsoft Office Starter 2010.....	3-1
<b>Восстановление системы</b>	
Восстановление системы (только для Windows 7) .....	4-2
<b>Приложение</b>	
Удостоверения и стандарты .....	A-2
Информация об авторских правах.....	A-13
Ограничение ответственности .....	A-14
Сервис и поддержка .....	A-14

# **Об этом Руководстве пользователя**

Вы держите в руках Руководство пользователя Ее PC. В этом руководстве содержится информация о различных компонентах Ее PC и их использовании. Ниже следует перечень основных разделов руководства:

## **1. Изучение частей**

Содержит информацию о компонентах Ее PC.

## **2. Первое включение**

Содержит информацию о первом включении Ее PC.

## **3. Использование Ее PC**

Содержит рекомендации по использованию Ее PC.

## **4. Восстановление системы**

Содержит рекомендации по восстановлению системы.

## **5. Приложение**

Содержит информацию о безопасности.



Рисунки в этом руководстве приведены в ознакомительных целях и могут отличаться от Ее PC. Возможны отличия между внешним видом Вашего Ее PC и его изображением в этом руководстве.

## **Примечания к этому руководству**

В руководстве встречаются выделенные жирным шрифтом примечания и предупреждения, которые следует иметь в виду, чтобы выполнять те или иные задачи успешно и безопасно. Эти примечания имеют следующие степени важности:



**ВНИМАНИЕ!** Информация о предотвращении повреждений оборудования, потери данных и бытовых травм.



**ВАЖНО!** Информация о действиях, которые могут привести к повреждению оборудования, потере данных или бытовым травмам.



**СОВЕТ:** Советы и информация по выполнению конкретных задач.



**ПРИМЕЧАНИЕ:** Полезные советы и информация для опытных пользователей.

# Информация о правилах безопасности

Соблюдение нижеследующих правил техники безопасности продлит срок службы Вашего Eee PC. Соблюдайте все правила предосторожности и инструкции. За исключением описанного в настоящем руководстве, все техническое обслуживание должно производиться только квалифицированными специалистами. Не пользуйтесь поврежденными сетевыми шнурами, аксессуарами и периферийными устройствами. Не используйте чистящие средства и растворители, такие, как бензол, или иные химикаты для очистки поверхности компьютера или рядом с ним.



Прежде чем чистить компьютер, отключите его от сети. Протрите поверхность Eee PC чистой губкой или кусочком замши, смоченным в воде или неабразивном чистящем средстве, затем удалите лишнюю влагу сухой тряпкой.



НЕ устанавливайте устройство на неровную или неустойчивую поверхность. В случае повреждения корпуса, не включая устройство, обратитесь в сервисный центр.



НЕ помещайте устройство в пыльную или грязную среду. НЕ пользуйтесь компьютером во время утечки газа.



НЕ нажимайте на поверхность экрана и не прикасайтесь к ней. Не помещайте продукт рядом с мелкими предметами, которые могут его подцарапать или попасть внутрь.



НЕ размещайте Eee PC на коленях или других частях тела во включенном состоянии или при заряжающемся аккумуляторе во избежание ожогов.



НЕ ставьте и не роняйте предметы на поверхность Eee PC и не засовывайте в него посторонние предметы.



НЕ подвергайте компьютер воздействию сильных магнитных или электрических полей.



НЕ подвергайте воздействию и не используйте поблизости от жидкостей, под дождем и в условиях повышенной влажности. НЕ пользуйтесь модемом во время грозы.



Предупреждение безопасности: НЕ бросайте аккумулятор в огонь. НЕ замыкайте контакты аккумулятора. НЕ разбирайте аккумулятор.



Допустимый температурный диапазон: Этот Еее PC может использоваться при температуре воздуха в диапазоне от 5°C (41°F) до 35°C (95°F).



Входное напряжение: Обратите внимание на этикетку на нижней стороне Еее PC и убедитесь, что Ваш блок питания поддерживает соответствующее напряжение.



НЕ помещайте включенный Еее PC в сумку и не накрывайте его любыми материалами, которые могут затруднить циркуляцию воздуха.



Неправильная установка аккумулятора может вызвать взрыв и повредить Еее PC.



Не выбрасывайте Еее PC вместе с бытовым мусором. Этот продукт предназначен для повторного использования и переработки. Символ перечеркнутого мусорного бака означает, что продукт (электрическое и электронное оборудование и содержащие ртуть аккумуляторы) нельзя выбрасывать вместе с бытовым мусором. Ознакомьтесь с правилами утилизации таких продуктов.



Не выбрасывайте аккумулятор вместе с бытовым мусором. Символ перечеркнутого мусорного бака означает, что продукт нельзя выбрасывать вместе с бытовым мусором.

## Предосторожности при транспортировке

Для подготовки Еее PC к транспортировке, отключите и **отсоедините все внешние периферийные устройства во избежание повреждения соединительных кабелей**. При выключении головки винчестера переводятся в безопасное место, предохраняя пластину от повреждений. **Никогда не транспортируйте включенный Еее PC**. Закройте крышку для защиты клавиатуры и экрана от повреждений.

Поверхность легко тускнеет от неправильного обращения. Будьте осторожны, не царапайте и не трите поверхности Еее PC при транспортировке. Вы можете поместить Еее PC в сумку для переноски для защиты его от грязи, воды, ударов и царапин.

## **Зарядка аккумулятора**

Если Вы собираетесь пользоваться питанием от аккумулятора, убедитесь, что Вы полностью зарядили аккумулятор перед длительным путешествием. Помните, что блок питания заряжает аккумулятор все время, которое он подключен к компьютеру и к электрической сети. Имейте в виду, что при использовании Eee PC зарядка аккумуляторов занимает больше времени.

Перед первым включением не забудьте зарядить аккумулятор (8 часов или более). Аккумулятор достигает максимальной емкости через несколько циклов заряда-разряда.

## **Правила предосторожности при авиаперелетах**

Если Вы собираетесь пользоваться своим Eee PC во время авиаперелета, сообщите об этом авиакомпании. В большинстве авиакомпаний существуют ограничения на использование электронных приборов. В большинстве авиакомпаний пользование электроникой не разрешается во время взлета и посадки.



Существует три основных типа устройств обеспечения безопасности в аэропортах: рентгеновские машины (просвечивающие вещи, поставленные на ленту конвейера), магнитные детекторы (через которые проходят люди) и магнитные жезлы (ручные устройства, с помощью которых проверяют людей или отдельные устройства). Eee PC можно пропускать через рентгеновскую машину. При этом не рекомендуется проносить Eee PC через магнитные детекторы или подвергать их действию магнитных жезлов.

---

## **Предупреждение о звуковом давлении**

Высокий уровень громкости в наушниках может вызвать повреждение или потерю слуха. Пожалуйста скорректируйте уровень громкости и настройки эквалайзера. Обратите внимание, что установка громкости выше центрального положения увеличит выходную мощность наушников и, следовательно, уровень громкости.



Верхняя сторона  
Нижняя сторона  
Правая сторона  
Левая сторона  
Использование клавиатуры  
Использование Тачпэд

1

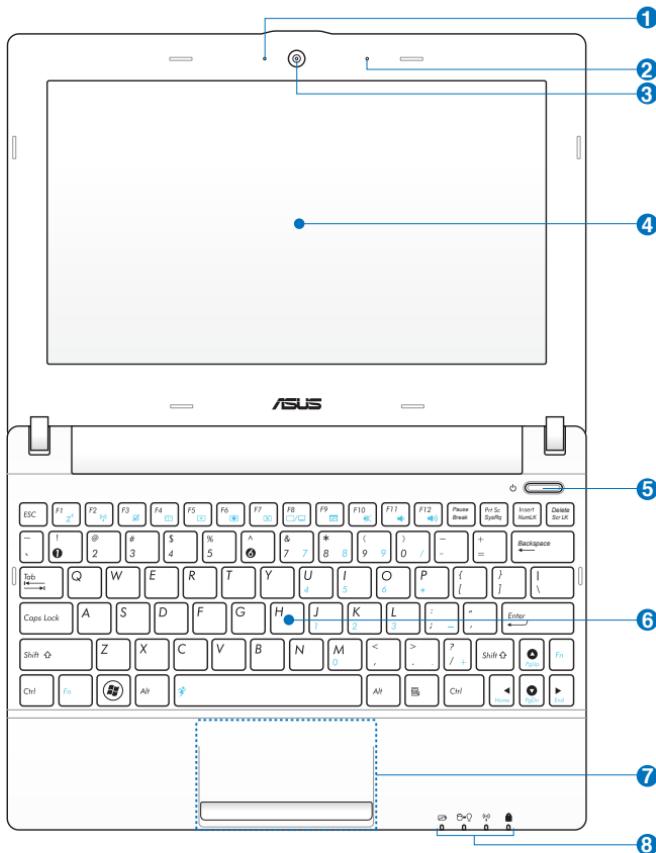
Изучение частей

# Верхняя сторона

На следующей схеме обозначены элементы, расположенные на этой стороне Eee PC.



Расположение элементов на верхней стороне может отличаться в зависимости от модели.



- 1**  Индикатор встроенной камеры
- 2**  Встроенный микрофон
- 3**  Встроенная камера
- 4**  Дисплей
- 5**  Кнопка питания  
Кнопка питания используется для включения и отключения Еее РС а также для перевода его в ждущий режим. Нажмите и отпустите кнопку для включения или нажмите и удерживайте для отключения Еее РС. Кнопка питания работает только при открытом дисплее.

#### Индикатор питания

Индикатор питания загорается, показывая, что Еее РС включен, и медленно мигает, показывая, что Еее РС находится в режиме ожидания. Когда компьютер выключен, индикатор не горит.

- 6**  Клавиатура



Клавиатура (раскладка клавиатуры) может отличаться от указанной здесь.

- 7**  Тачпад и кнопки

- 8**  Индикаторы

#### Индикатор зарядки аккумулятора

Индикатор зарядки аккумулятора отображает состояние заряда аккумулятора:

**Включен**

	С БП	Без БП
Высокий заряд (95%-100%)	Зеленый	Откл
Средний заряд (11%-94%)	Оранжевый	Откл
Низкий заряд (0%-10%)	Мигающий оранжевый	Мигающий оранжевый

### **Выключен / ждущий режим**

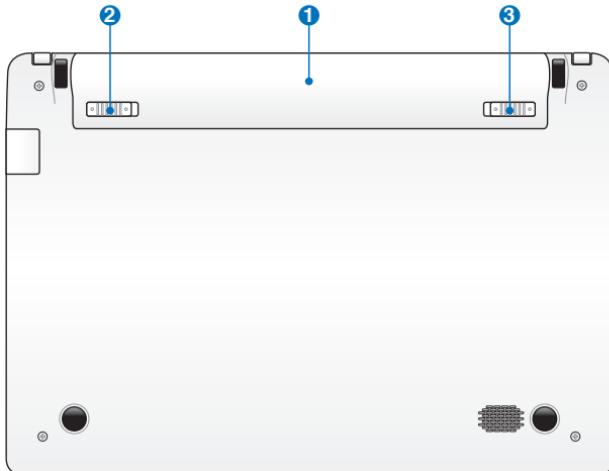
	<b>С БП</b>	<b>Без БП</b>
<b>Высокий заряд (95%–100%)</b>	Зеленый	Откл
<b>Средний заряд (11%–94%)</b>	Оранжевый	Откл
<b>Низкий заряд (0%–10%)</b>	Мигающий оранжевый	Откл

- Индикатор жесткого диска (HDD)**  
Индикатор мигает при обращении к жесткому диску.
- Индикатор питания**  
Индикатор питания загорается, показывая, что Ее PC включен, и медленно мигает, показывая, что Ее PC находится в режиме ожидания. Когда компьютер выключен, индикатор не горит.
- “()” Индикатор беспроводных интерфейсов**  
Только на моделях со встроенным адаптером беспроводной сети/Bluetooth (опция). Этот индикатор загорается, когда включен адаптер беспроводной сети/Bluetooth.
- Ⓐ Индикатор Caps Lock**  
Когда этот индикатор <CapsLock> светится, включен режим прописных букв. В этом режиме Вы можете набирать заглавные буквы (например A, B, C). Когда индикатор не светится, Вы можете набирать прописные буквы (например a,b,c).

# Нижняя сторона



Расположение элементов на нижней стороне может отличаться в зависимости от модели.



Нижняя часть Eee PC может сильно нагреваться. Будьте осторожны в обращении с недавно включенным или выключенным компьютером. Высокие температуры нормальны во время работы и зарядки аккумулятора. **НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ КОМПЬЮТЕР НА МЯГКИХ ПОВЕРХНОСТЯХ, НАПРИМЕР НА КРОВАТИ ИЛИ ДИВАНЕ, ТАК КАК ОНИ МОГУТ БЛОКИРОВАТЬ ОТВЕРСТИЯ. НЕ СТАВЬТЕ EEE PC НА КОЛЕНЯ ИЛИ НА ДРУГИЕ ЧАСТИ ТЕЛА ВО ИЗБЕЖАНИЕ ОЖОГОВ.**



## 1 □ Аккумулятор

Время питания от аккумулятора может отличаться в зависимости от используемых приложений и определяется характеристиками Eee PC. Разборка аккумулятора невозможна, при необходимости он заменяется целиком в сервисном центре.



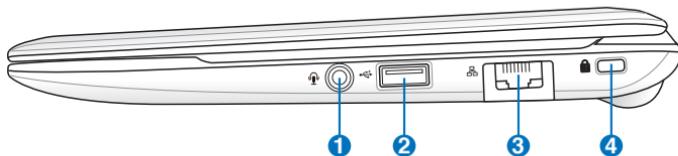
## 2 □ Зашелка аккумулятора

Зашелка аккумулятора предназначена для его закрепления. При вставке аккумулятора она автоматически защелкивается. Для извлечения аккумулятора защелка должна быть перемещена в позицию "разблокировано".

### **③** Ручной фиксатор аккумулятора

Фиксатор аккумулятора предназначен для закрепления аккумулятора. Передвиньте фиксатор в позицию "разблокировано" для извлечения или вставки аккумулятора. Переместите фиксатор в позицию "заблокировано" после установки аккумулятора.

## Правая сторона



### **①** Комбинированный разъем для подключения наушников и микрофона

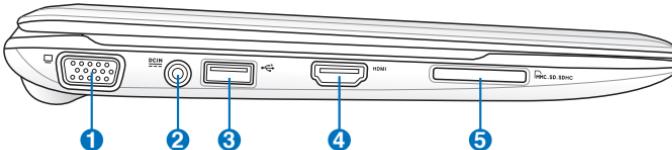
Комбинированный стереоразъем (3.5мм) используется для выдачи звуковых сигналов Ее PC на колонки с усилителем или в наушники. При подключении устройства к данному разъему встроенные динамики автоматически отключаются. Разъем для микрофона поддерживает только микрофон гарнитуры.

### **②** Порт USB (2.0/1.1)

### **③** Сетевой порт

### **④** Порт замка Kensington®

## Левая сторона



**1** **15 -контактный (D-Sub) выход для подключения монитора**

**2** **Разъем питания (постоянный ток)**

Входящий в комплект поставки блок питания преобразует стандартное напряжение электросети в необходимое для компьютера, к которому он подключается через этот разъем. Через этот разъем в компьютер подается питание и заряжается аккумулятор. Во избежание повреждения Еее PC и аккумулятора используйте блок питания из комплекта поставки.



**БЛОК ПИТАНИЯ МОЖЕТ НАГРЕВАТЬСЯ ПРИ ИСПОЛЬЗОВАНИИ. УБЕДИТЕСЬ, ЧТО ВЫ НЕ НАКРЫЛИ БЛОК ПИТАНИЯ ЧЕМ-ЛИБО И ДЕРЖИТЕ ЕГО ПОДАЛЬШЕ ОТ ТЕЛА.**

**3** **Порт USB (2.0/1.1)**

**4** **Разъем HDMI**

**5** **Слот карт памяти**

Встроенный кардридер позволяет производить чтение или запись на SD/SDHC/MMC карты памяти.

# Использование клавиатуры

## Специальные функции клавиатуры

Ниже следует описание цветных клавиш на клавиатуре Eee PC. Команды, соответствующие этим клавишам, выполняются только при нажатии и удержании клавиши <Fn> перед нажатием на цветную клавишу. Некоторые функции после активации отобразят иконки в панели задач.



**Z<sup>z</sup> Иконка (F1):** Переводит Eee PC в спящий режим (Suspend-to-RAM).



**Иконка “Радиомачта”(F2):** (Только на моделях с модулями беспроводной связи): Включает или выключает адаптер беспроводной сети или Bluetooth (опция) с отображением на экране. При включении загорится соответствующий индикатор.



**Тачпэд (F3):** Включает и отключает тачпэд.



**Выбор разрешения (F4):** Выбор разрешения для дисплея.



**Иконка с закрашенным солнцем (F5):** Уменьшает яркость экрана.



**Иконка с не закрашенным солнцем (F6) :** Увеличивает яркость экрана.



**Иконка перечеркнутого экрана (F7):** Отключает дисплей.



**Иконки LCD /монитор (F8):** Переключает вывод между дисплеем Eee PC и внешним монитором.



**Иконка менеджера задач (F9):** Запускает менеджер задач для просмотра запущенных приложений и их завершения.



**Иконка перечеркнутого динамика (F10):** Включает и выключает динамики.



### Иконка с динамиком и стрелкой вниз (F11):

Уменьшает громкость динамиков.



### Иконка с динамиком и стрелкой вверх (F12):

Увеличивает громкость динамиков.



**Super Hybrid Engine (Space Bar):** Переключение между режимами энергосбережения. Выбранный режим отображается на экране.



**Num Lk (Insert):** Включает и выключает режим цифровой клавиатуры. Позволяет использовать большую часть основной клавиатуры для ввода цифр.



**Scr Lk (Delete):** Включает и выключает режим "скроллинга". Клавиши управления курсором при этом меняют характер своей работы.



**Pg Up (↑):** Прокрутка документа вверх в браузере.



**Pg Dn (↓):** Прокрутка документа вниз в браузере.



**Home (←):** Перемещение курсора в начало строки.



**End (→):** Перемещение курсора в конец строки.



**Иконка Windows:** Отображает меню Пуск.



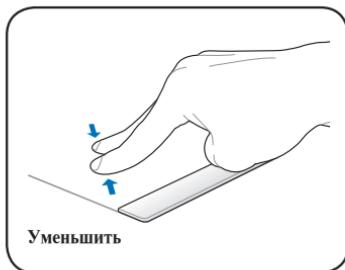
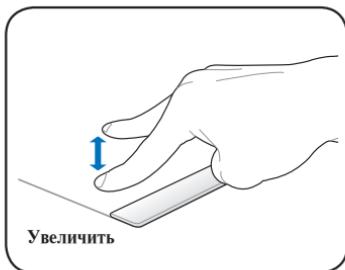
**Иконка меню :** Активирует меню свойства и эквивалентна нажатию правой клавиши тачпада/мыши на объекте.

# Использование Тачпэд

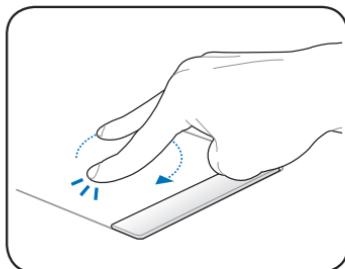
## Использование нескольких пальцев (на некоторых моделях)

Жест пальцами	Приложения
Изменение масштаба	Adobe reader, Windows Photo Viewer
Поворот двумя пальцами	Adobe reader, Windows Photo Viewer
Горизонтальная или вертикальная прокрутка двумя пальцами	Adobe reader, MS Word, MS Excel
Смена страниц тремя пальцами	Adobe reader, MS Word, MS Excel

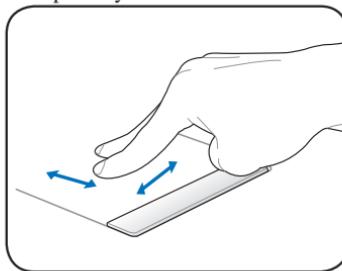
**Изменение масштаба** - Для увеличения или уменьшения разведите или сведите два пальца на тачпэде. Это удобно при просмотре фотографий и чтении документов.



**Поворот двумя пальцами**-  
Прикоснитесь одним пальцем к тачпэду и выполните дугу другим пальцем для поворота фотографии или документа. Вы можете выполнять повороты по часовой стрелке и против.

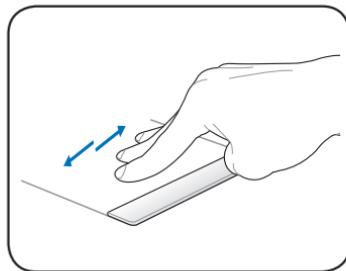


**Горизонтальная или вертикальная прокрутка двумя пальцами-** Для осуществления прокрутки по вертикали или горизонтали, скользите пальцами по тачпаду вверх/вниз или вправо/влево. Если у Вас открыто несколько окон, перед прокруткой выберите нужное окно.



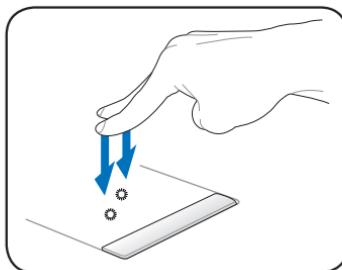
#### **Смена страниц тремя пальцами-**

Для смены страницы скользите тремя пальцами по тачпаду. Скользите слева направо для перехода на следующую страницу или справа налево для возврата на предыдущую страницу.



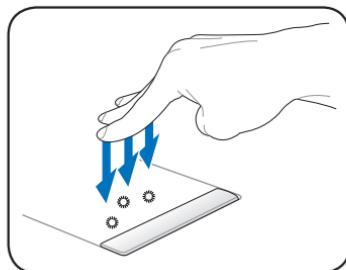
#### **Прокрутка двумя пальцами**

- Хлопните двумя пальцами по тачпаду. Это действие имитирует нажатие колесика прокрутки на мыши.



#### **Хлопок тремя пальцами -**

Хлопните тремя пальцами по тачпаду. Это действие аналогично нажатию правой кнопки мыши.





**Подготовка Ее PC**  
**Первое включение**  
**Рабочий стол**  
**Сетевое подключение**

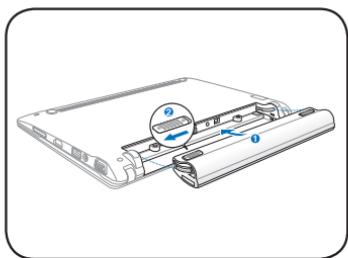
# 2

## Первое включение

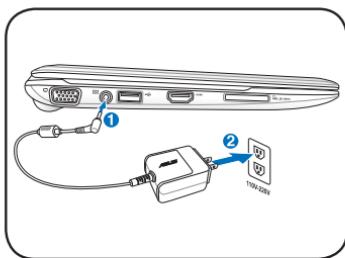
# Подготовка Eee PC

Это только краткие инструкции по началу работы с Eee PC.

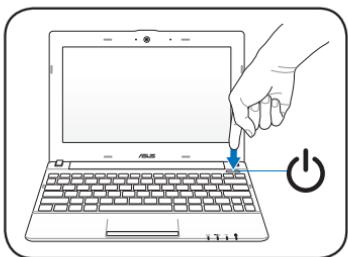
## 1. Установите аккумулятор



## 2. Подключите блок питания



## 3. Включите Eee PC



При использовании другого блока питания для питания Eee PC возможны повреждения того и другого. Неисправный блок питания может повредить как Eee PC, так и аккумулятор.



- При открытии не откидывайте крышку до конца, чтобы не сломать шарниры! Никогда не поднимайте компьютер за крышку!
- Используйте только аккумуляторы и блоки питания, входящие в комплект поставки Eee PC или сертифицированные производителем или продавцом для использования с этой моделью. Входное напряжение блока питания 100В--240В.
- Никогда не пытайтесь извлечь аккумулятор при включенном компьютере, так как это может привести к поломке Eee PC и потере данных.



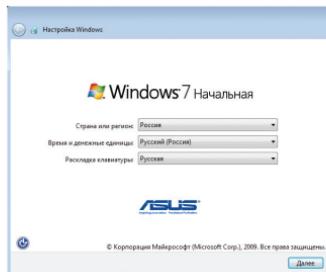
Перед первым включением не забудьте зарядить аккумулятор.

# Первое включение

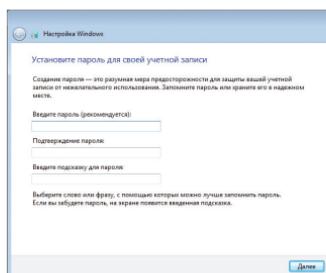
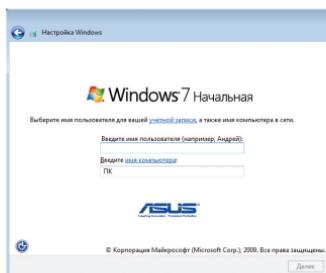
При первом включении Ее PC появится мастер конфигурации Windows, который предоставит основную информацию и поможет сконфигурировать некоторые параметры.

Для завершения инициализации следуйте инструкциям мастера:

1. Выберите используемый язык. Нажмите **Далее** для продолжения.
2. Выберите регион, часовой пояс и раскладку клавиатуры. Нажмите **Далее** для продолжения.

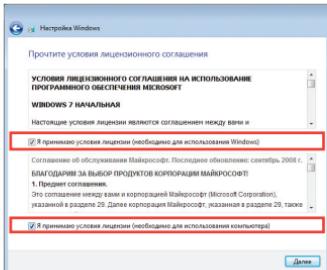


3. Введите имя пользователя и имя компьютера, затем нажмите **Далее** для продолжения.
4. Если хотите, установите пароль для учетной записи. Нажмите **Далее** для продолжения.

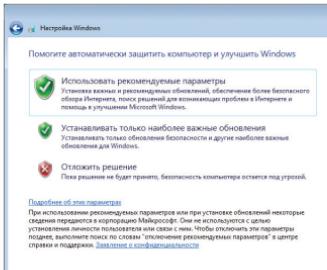


5. Прочтите лицензионное соглашение и установите два флажка перед **Я принимаю условия лицензии**.

Нажмите **Далее** для продолжения.

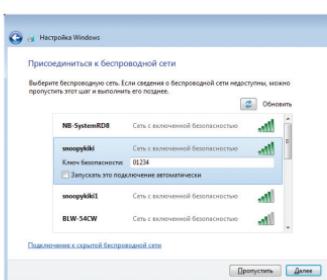
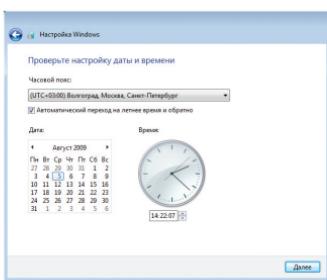


6. Нажмите **Использовать рекомендуемые параметры** для получения важных обновлений.

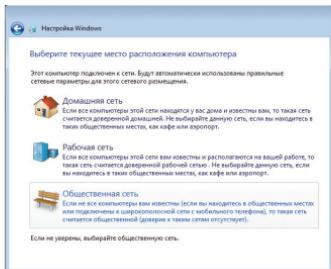


7. Укажите Ваш часовой пояс, дату и время. Нажмите **Далее** для продолжения.

8. Подключитесь к беспроводной сети и нажмите **Далее** для продолжения или нажмите **Пропустить** для настройки беспроводного подключения позже.



9. Выберите местоположение сети. Нажмите **Далее** для продолжения.



10. Инициализация завершена.



## Рабочий стол

На рабочем столе имеется несколько ярлыков. Дважды щелкните по ним для запуска соответствующего приложения. Некоторые приложения имеют иконки в панели задач.



Вид рабочего стола может отличаться в зависимости от модели.

# Сетевое подключение

## Настройка беспроводной сети

- Нажмите иконку беспроводной сети с оранжевой звездочкой  в области уведомлений панели задач Windows®.

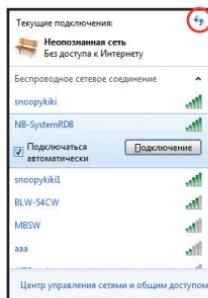


Если иконки в области уведомлений панели задач нет, включите функцию беспроводной сети, нажав  +  ( $<\text{Fn}> + <\text{F2}>$ ) перед настройкой беспроводного подключения.

- Выберите точку доступа для подключения и нажмите **Подключение** для подключения.



Если Вы не нашли желаемую точку доступа, нажмите иконку **Обновить**  в верхнем правом углу для обновления списка.



- При подключении, возможно, нужно ввести пароль.
- После установки подключения оно появится в списке.
- Вы увидите иконку беспроводной сети  в области уведомлений панели задач.



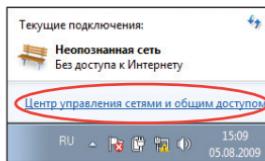
Иконка перечеркнутой беспроводной сети  при нажатии клавиш  $<\text{Fn}> + <\text{F2}>$  для отключения беспроводной сети.

## Локальная сеть

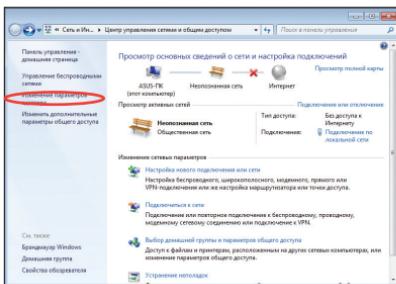
Для установки проводного соединения выполните инструкции ниже:

### Использование сетевого подключения с динамическим IP / PPPoE:

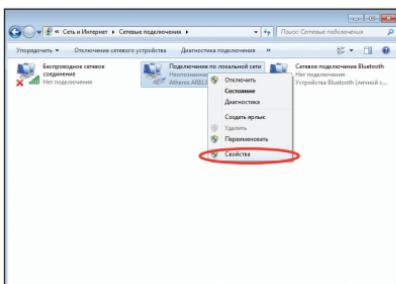
- Нажмите на иконку сети с желтым треугольником в панели уведомлений Windows® и выберите Центр управления сетями и общим доступом.



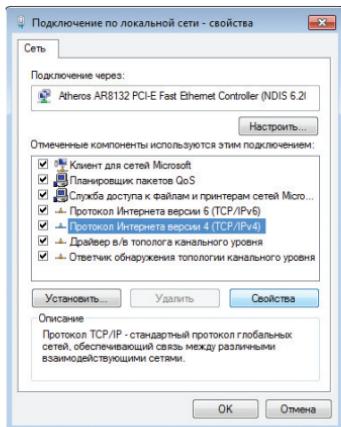
- Нажмите Изменение параметров адаптера в синей области слева.



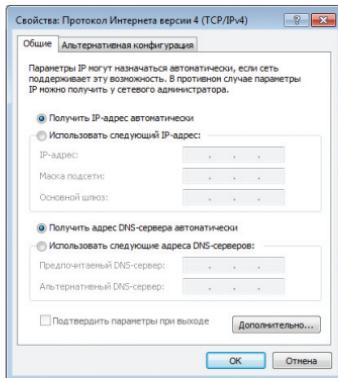
- Дважды щелкните правой кнопкой Подключение по локальной сети и выберите Свойства.



4. Нажмите **Протокол Интернета версии 4(TCP/IPv4)** и нажмите **Свойства**.

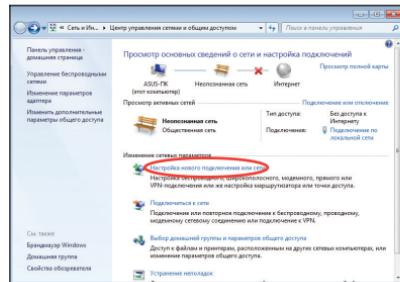


5. Нажмите **Получить IP адрес автоматически** и нажмите **OK**.

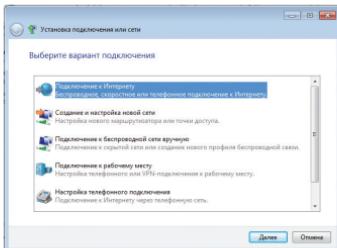


*(При использовании PPPoE выполните следующие инструкции)*

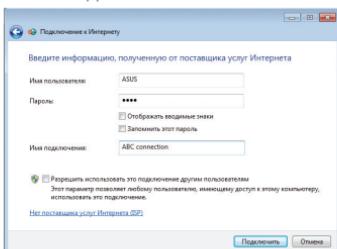
6. Вернитесь в Центр управления сетями и общим доступом, затем нажмите **Настройка** нового подключения или сети.



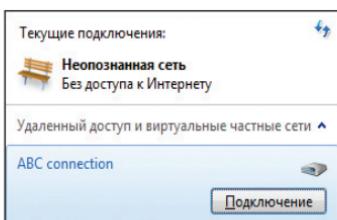
7. Выберите **Подключение к Интернету** и нажмите Далее.



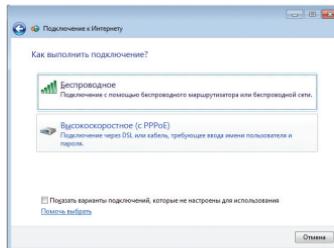
9. Введите имя пользователя, пароль и название подключения. Нажмите **Подключить**.



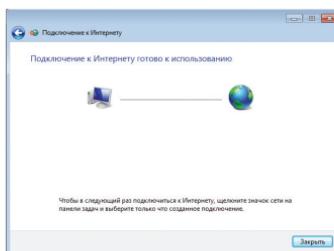
11. Нажмите иконку сети в панели задач и выберите только что созданное подключение.



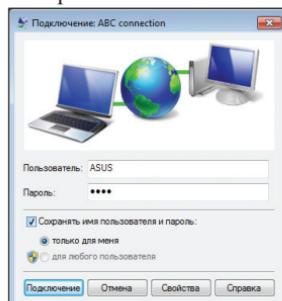
8. Выберите **Высокоскоростное (PPPoE)** и нажмите Далее.



10. Нажмите **Закрыть** для завершения.

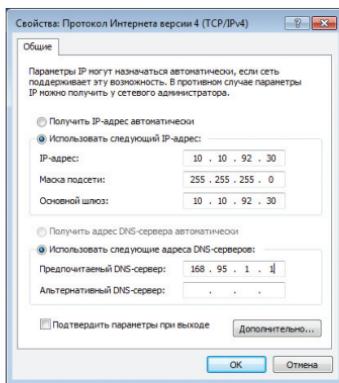


12. Введите имя пользователя и пароль. Нажмите **Подключение** для подключения к сети Интернет.



## Использование статического IP:

- Повторите шаги 1–4 из раздела "Использование сетевого подключения с динамическим IP".
- Нажмите Использовать следующий IP адрес.**
- Введите IP адрес, маску подсети и шлюз.
- Если необходимо, введите адреса DNS серверов.
- После ввода всех значений нажмите **OK** для подключения.



Если Вы столкнулись с проблемами при подключении к сети, обратитесь к Вашему провайдеру (ISP).

## Просмотр веб-страниц

После завершения настройки сети нажмите иконку **Internet Explorer** на рабочем столе и наслаждайтесь сетевым серфингом.



Посетите домашнюю страницу Eee PC (<http://eeepc.asus.com>) для получения свежей информации о продукте и зарегистрируйтесь на <http://vip.asus.com> для комплексного обслуживания Eee PC.

**ASUS Update**

**Подключение Bluetooth (на некоторых моделях)**

**Super Hybrid Engine**

**Панель Eee Docking**

**Microsoft Office Starter 2010**

Использование Eee PC  
3

# ASUS Update

ASUS Update - утилита, позволяющая Вам сохранять и обновлять BIOS Eee PC в Windows. Утилита ASUS Update позволяет Вам:

- Сохранить текущий BIOS в файл
- Скачать последнюю версию BIOS из Интернет
- Обновить BIOS из файла
- Обновить BIOS через сеть Интернет
- Посмотреть информацию о версии BIOS.

Эта утилита установлена в Eee PC.

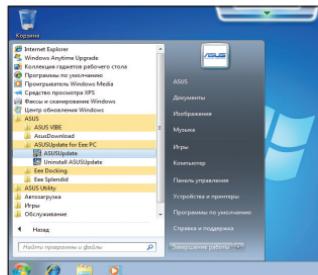


Для корректной работы ASUS Update требуется подключение к Интернет, установленное через локальную сеть или провайдера (ISP).

## Обновление BIOS через Интернет

Для обновления BIOS через Интернет:

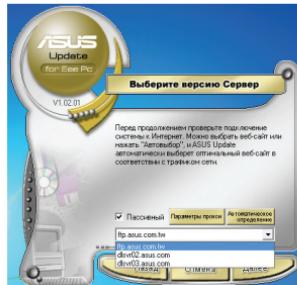
- Запустите утилиту ASUS Update, нажав Пуск > Программы > ASUS > ASUSUpdate for Eee PC > ASUSUpdate. Появится главное окно ASUS Update.



- Выберите **Обновить BIOS из Интернет** в выпадающем меню и нажмите Далее.



3. Для уменьшения сетевого трафика выберите ближайший ASUS FTP сервер или нажмите **Автоматическое определение**.  
Нажмите **Далее**.
4. На FTP выберите версию BIOS и нажмите **Далее**.



5. Для завершения процесса обновления следуйте инструкциям на экране.



Утилита ASUS Update может сама обновляться через Интернет.  
Всегда обновляйте утилиту для улучшения функциональности.

## Обновление BIOS из файла

Для обновления BIOS из файла:

1. Запустите утилиту ASUS Update, нажав **Пуск > Программы > ASUS > ASUSUpdate for EeePC > ASUSUpdate**. Появится главное окно ASUS Update.
2. Выберите **Обновить BIOS из файла** в выпадающем меню и нажмите **Далее**.
3. В открывшемся окне найдите файл BIOS, затем нажмите **Открыть**.
4. Для завершения процесса обновления следуйте инструкциям на экране.



# Подключение Bluetooth (на некоторых моделях)



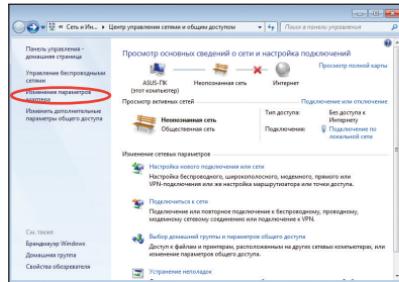
Это устройство содержит FCC ID: PPD-AR5B195 / MSQ-X101HNE785H и IC ID: 3568A-X101HNE785H

Bluetooth - технология соединения Bluetooth-совместимых устройств без проводов. Bluetooth-совместимыми устройствами могут быть ноутбуки, ПК, мобильные телефоны и PDA.

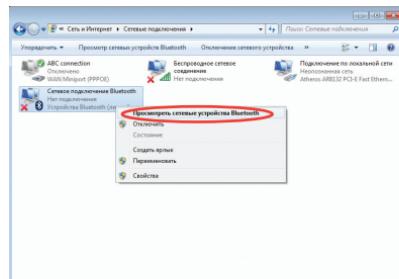
Для подключения устройства Bluetooth выполните следующее:

1. Нажмите **<Fn> + <F2>** пока не появится надпись **Bluetooth ON** или **WLAN & Bluetooth ON**.

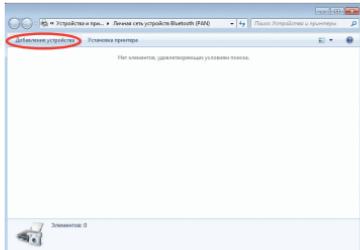
2. Из **Панели управления**, перейдите **Сеть и Интернет > Центр управления сетями и общим доступом** затем нажмите **Изменение параметров адаптера** в синей области слева.



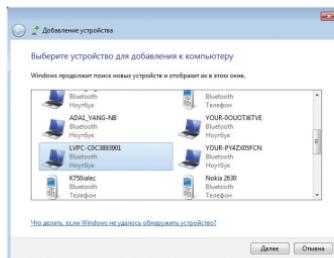
3. Дважды щелкните правой кнопкой **Сетевое подключение Bluetooth** и выберите **Просмотреть сетевые устройства Bluetooth**.



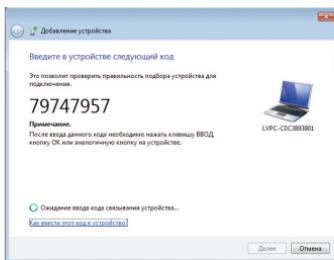
4. Нажмите **Добавление устройства** для поиска новых устройств.



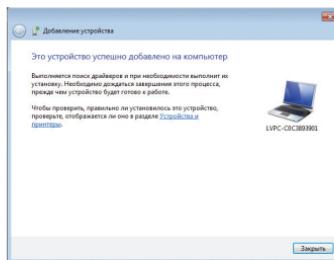
5. Выберите устройство **Bluetooth** и нажмите **Далее**.



6. Введите PIN код в Ваше устройство и начните сопряжение.



7. Сопряжение выполнено. Нажмите **Закрыть** для завершения.

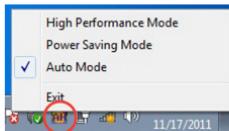


## Super Hybrid Engine

Super Hybrid Engine предоставляет различные режимы питания. Назначенная клавиша позволяет переключаться между ними. Режим питания управляет многими параметрами Eee PC для достижения высокой производительности или экономии энергии аккумулятора. Подключение или отключение блока питания автоматически переключает режимы системы между режимом работы от сети и режимом работы от аккумулятора. Выбранный режим отображается на экране.

Для смены режима питания выполните следующее:

- Для переключения режимов питания несколько раз нажмите **<Fn> + <Space Bar>**.
- Щелкните правой кнопкой мыши на иконке Super Hybrid Engine в панели задач и выберите режим питания.



## Режимы Super Hybrid Engine



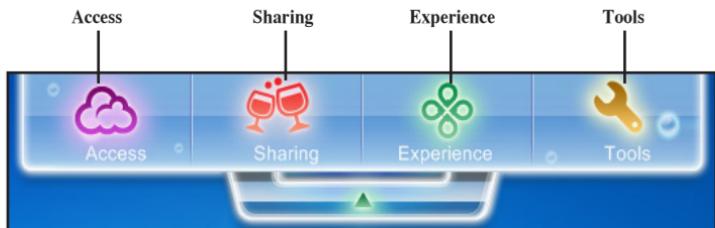
Auto High Performance и Auto Power-Saving доступны только при подключенном или отключенном блоке питания соответственно.



Если Ваш внешний монитор не работает в режиме Power Saving при разрешении 1024 x 768 пикселей и выше, нажмите **<Fn> + <F5>** для переключения дисплея в режим LCD Only или LCD + CRT Clone и переключите режим питания в High Performance.

## Панель Eee Docking

Панель Eee Docking содержит несколько полезных приложений. Панель инструментов Eee Docking расположена вверху экрана.



- Приложения Eee Docking могут отличаться в зависимости от модели.
- Названия приложений Eee Docking могут быть изменены без уведомления.

### Access



#### ASUS @Vibe

Eee @Vibe позволяет Вам использовать онлайн развлечения, такие как радио, ТВ, игры и прочее.



Содержимое ASUS @Vibe может отличаться в зависимости от региона.

### Game Park (на некоторых моделях)

Game Park включает множество интересных игр.

### ASUS AP Bank

ASUS AP Bank позволяет Вам использовать различные офисные и мультимедийные приложения в сети Интернет.

### ASUS WebStorage

Владельцы Eee PC могут бесплатно использовать хранилище данных в сети Интернет. При наличии подключения к сети Интернет можно получать доступ и размещать любые файлы в любое время и в любом месте. Файл помощи ASUS WebStorage доступен только при подключении к сети Интернет.

## Sharing

### YouCam / E-Cam (на некоторых моделях)

Приложение You Cam / E-Cam предоставляет интересные эффекты и дополнительные возможности для Вашей веб-камеры.

## Syncables

Приложение syncables desktop позволяет легче, чем когда-либо хранить все Ваши фотографии, музыку, видео, документы, закладки и многое другое синхронизированным и обновленным на всех Ваших компьютерах.

## Experience

### Font Resizer (Масштаб)

Font Resizer позволяет Вам изменять размер шрифта на экране Вашего Eee PC.

## Tools

### Live Update (Обновления)

Live Update обновляет программное обеспечение Eee PC через Интернет.

### USB Charge+ (на некоторых моделях)

Функция USB Charge + предназначена для зарядки мобильных телефонов или цифровых аудиоплееров когда Eee PC включен, отключен или находится в спящем режиме. По умолчанию эта функция отключена. Когда включена, доступны два режима: "Adapter Mode" и "Adapter + Battery Mode".

### LocaleMe (на некоторых моделях)

LocaleMe является веб-приложением, предоставляющим удобный поиск улиц или компаний по всему миру, отсортированных по нескольким категориям.

### Docking Setting (Настройка панели)

Docking Setting позволяет Вам настроить вид и расположение панели Eee Docking.

## **Boingo (на некоторых моделях)**

Утилита Boingo предоставляет удобный доступ к глобальным услугам беспроводной связи по специальному тарифу. Используйте одну учетную запись для более чем 100,000 публичных точек доступа по всему миру, включая аэропорты, гостиницы, кафе и рестораны.

## **Instant On**

Быстрая перезагрузка позволяет немедленно вернуться к сохраненному состоянию системы. После активации, кнопка 'Выключить' в меню 'Пуск' изменится на 'Сон', таким образом, Вы можете быстро вернуться к последнему рабочему состоянию.



При обновлении Windows функция 'Instant On' автоматически отключится и кнопка 'Выключить' в меню 'Пуск' не изменится на 'Сон', пока все обновления не будут завершены.

## Microsoft Office Starter 2010

Для работы с текстами и электронными таблицами пользователи Ее PC могут использовать Microsoft Office Starter 2010, включающий Word Starter 2010 и Excel Starter 2010. При первом запуске Office Starter 2010 выполните следующие инструкции.

1. Нажмите Пуск > Программы > Microsoft Office 2010.
2. В окне **Microsoft Office 2010** нажмите **Использовать**.



3. Для продолжения нажмите **Открыть**.



4. Ее PC начнет установку программ Microsoft Office Starter 2010.



5. После установки введите свое полное имя и инициалы. Нажмите **OK** для продолжения.



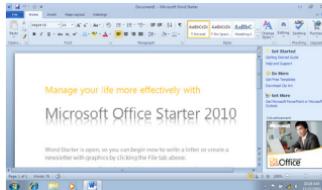
6. Прочтайте лицензионное соглашение Microsoft Office и нажмите **Принять** для согласия.



7. Выберите предпочтительный метод обновления Microsoft Office и нажмите **OK**.



8. Теперь Вы можете использовать Microsoft Excel Starter 2010 и Microsoft Word Starter 2010.



- Для использования других программ Microsoft Office Starter 2010 нажмите **Пуск > Программы > Microsoft Office Starter** и выберите нужную программу.
- Для активации или приобретения полной версии Microsoft Office 2010 нажмите **Пуск > Программы > Microsoft Office 2010**.



**Восстановление системы**

**Восстановление системы**



# Восстановление системы (только для моделей с ОС Windows 7)



Перед восстановлением системы подключите к Eee PC блок питания.

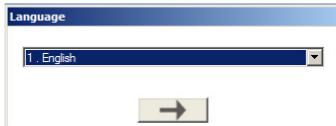
## Использование раздела восстановления (F9 Recovery)

- Нажмите <F9> при загрузке.

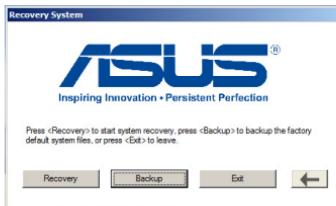


Нажмите <F9> только один раз во время загрузки.

- Выберите используемый язык и нажмите → для продолжения.



- В диалоговом окне **Recovery System** нажмите **Recovery** для запуска восстановления системы.



- Следуйте инструкциям на экране для завершения процесса.

## Резервное копирование файлов

- Повторите инструкции 1–2 из предыдущего раздела.
- Подключите USB-накопитель к Eee PC и в диалоговом окне **Recovery System** нажмите **Backup** для запуска процесса резервного копирования.



- Размер подключенного USB-накопителя должен быть более 16ГБ.
- Эта функция не поддерживает карты памяти.
- Подключите USB-устройство к порту USB 2.0.
- Если Вы не подключили USB-накопитель для резервного копирования к Eee PC, появится напоминание.



- Если к Eee PC подключено более одного USB-накопителя, выберите нужный и нажмите **Continue**.

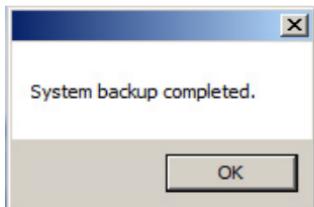


- Все данные на выбранном USB-накопителе будут потеряны. Нажмите **Continue** для запуска процесса резервного копирования или нажмите **Back**.



Вы потеряете все данные на выбранном USB-накопителе. Перед продолжением убедитесь, что все важные данные сохранены

- Система начнет резервное копирование и нажмите **OK** когда закончите.

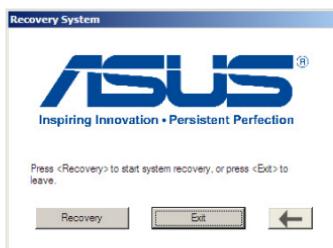
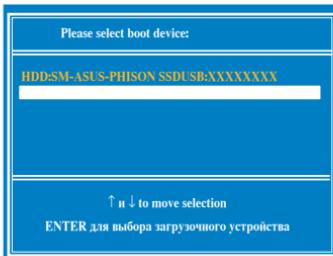


## Использование USB-накопителя (USB восстановление)



Для резервного копирования файлов используйте порт USB 2.0.

- Подключите USB-накопитель, содержащий резервную копию системы.
- При загрузке системы нажмите **<ESC>**, появится меню **Please select boot device**. Выберите **USB:XXXXXX** для загрузки с подключенного USB-накопителя.
- Выберите используемый язык и нажмите **→** для продолжения.
- Нажмите **Recovery** для запуска восстановления системы.



- Выберите раздел и нажмите **Continue**. Опции раздела:

- **Recover system to a partition.**

Эта опция удалит все данные на первом разделе "C", позволив Вам сохранить другие разделы.

- **Recover system to entire HD.**

Эта опция удалит все разделы на Вашем жестком диске и создаст два новых раздела, для системы "C" и для данных "D".

- Следуйте инструкциям на экране для завершения процесса.



**Удостоверения и стандарты**  
**Информация об авторских правах**  
**Ограничение ответственности**  
**Сервис и поддержка**

Приложение **A**

## **Удостоверения и стандарты**

Eee PC X101CH / R11CX

AR5B95 Максимальные значения SAR

FCC: 0.026 Вт/кг

IC: 0.125 Вт/кг

CE: 1.23 Вт/кг

AR5B195 (NB037H) Максимальные значения SAR

FCC: 0.037 Вт/кг

CE: CE: 0.050 Вт/кг

## **Федеральная комиссия по связи: заявление о помехах**

Данное оборудование было протестировано и сочтено соответствующим ограничениям по цифровым устройствам класса В в соответствии с частью 15 Правил FCC. Эти ограничения рассчитаны на обеспечение защиты в разумных пределах от вредоносных воздействий при установке в жилом помещении. Данное оборудование создает, использует и может излучать энергию в радиодиапазоне, которая, при установке или использовании данного оборудования не в соответствии с инструкциями производителя, может создавать помехи в радиосвязи. Тем не менее, невозможно гарантировать отсутствие помех в каждом конкретном случае. В случае, если данное оборудование действительно вызывает помехи в радио или телевизионном приеме, что можно проверить, включив и выключив данное оборудование, пользователю рекомендуется попытаться удалить помехи следующими средствами:

- Переориентировать или переместить принимающую антенну.
- Увеличить расстояние между данным прибором и приемником.
- Подключить данное оборудование к розетке другой электроцепи, нежели та, к которой подключен приемник.
- Проконсультироваться с продавцом или квалифицированным радио/ТВ техником.



Изменения или дополнения к данному пункту, не согласованные непосредственно со стороной, ответственной за соответствие правилам, могут сделать недействительным право пользователя на пользование данным оборудованием.

## **Требования к маркировке**

Данное устройство соответствует части 15 Правил FCC. Эксплуатация оборудования допустима при соблюдении следующих условий: (1) Данное устройство не должно создавать помех (2) На работу устройства могут оказываться внешние помехи, включая те, которые могут вызвать нежелательные режимы его работы.

## **Требования по воздействию радиочастоты**

Это оборудование должно быть установлено и работать в соответствии с инструкциями и не должно быть расположено рядом с другими антеннами или передатчиками. Конечные пользователи должны следовать инструкциям по эксплуатации для уменьшения воздействия радиочастотной энергии.

## **Канада, Уведомления Министерства промышленности Канады (IC)**

Этот цифровой аппарат класса B соответствует требованиям канадских стандартов ICES-003 и RSS-210.

Эксплуатация оборудования допустима при соблюдении следующих условий: (1) Данное устройство не должно создавать помех (2) На работу устройства могут оказываться внешние помехи, включая те, которые могут вызвать нежелательные режимы его работы.

## **Информацию о воздействии радиочастоты (RF)**

Выходная излучаемая мощность этого устройства значительно ниже предельных значений облучения радиочастотной энергией, установленных Министерством промышленности Канады (IC). Устройство должно использоваться таким образом, чтобы длительность контакта с человеком во время нормальной работы сводилась к минимуму.

Это устройство было протестировано и соответствует ограничениям удельного коэффициента поглощения (SAR) при установке в конкретных продуктах.

Список радиоаппаратуры (REL) Канады можно найти по следующему адресу: <http://www.ic.gc.ca/app/sitt/reltel/srch/nwRdSrch.do?lang=eng>

Дополнительную информацию по воздействия радиочастоты можно найти по следующему адресу: <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf08792.html>

## **Canada, avis d'Industry Canada (IC)**

Cet appareil numérique de classe B est conforme aux normes canadiennes ICES-003 et RSS-210.

Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférence et (2) cet appareil doit accepter toute interférence, notamment les interférences qui peuvent affecter son fonctionnement.

### **Informations concernant l'exposition aux fréquences radio (RF)**

La puissance de sortie émise par l'appareil de sans fil est inférieure à la limite d'exposition aux fréquences radio d'Industry Canada (IC). Utilisez l'appareil de sans fil de façon à minimiser les contacts humains lors du fonctionnement normal.

Ce périphérique a été évalué et démontré conforme aux limites SAR (Specific Absorption Rate – Taux d'absorption spécifique) d'IC lorsqu'il est installé dans des produits hôtes particuliers qui fonctionnent dans des conditions d'exposition à des appareils portables.

Ce périphérique est homologué pour l'utilisation au Canada. Pour consulter l'entrée correspondant à l'appareil dans la liste d'équipement radio (REL - Radio Equipment List) d'Industry Canada rendez-vous sur: <http://www.ic.gc.ca/app/sitt/reftel/srch/nwRdSrch.do?lang=eng>

Pour des informations supplémentaires concernant l'exposition aux RF au Canada rendez-vous sur: <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf08792.html>

## **Заявление о соответствии европейской директиве (R&TTE 1999/5/EC)**

Следующие пункты были выполнены и считаются уместными и достаточными:

- Основные требования [пункт 3]
- Защита здоровья и безопасности в соответствии с [пункт 3.1a]
- Испытание электробезопасности в соответствии с [EN 60950]
- Защита от электромагнитных излучений в соответствии с [пункт 3.1b]
- Испытания на электромагнитную совместимость в соответствии с [EN 301 489-1] и [EN 301]
- Эффективное использование радиоспектра в соответствии с [пункт 3.2]
- Испытание радиоблоков в соответствии с [EN 300 328-2]

## **CE Предупреждение**



**Маркировка СЕ для устройств без модуля беспроводной сети/Bluetooth**

Поставляемое устройство совместимо с требованиями директив ЕС 2004/108/EC “Электромагнитная совместимость” и 2006/95/EC “Низковольтное оборудование”.



**Маркировка СЕ для устройств с модулем беспроводной сети/Bluetooth**

Это оборудование соответствует требованиям директивы Европейского парламента и Еврокомиссии №1999/5/EC от 9 марта 1999 года о совместимости средств радиосвязи и телекоммуникационного оборудования.

## **Каналы беспроводного доступа в различных диапазонах**

С. Америка	2.412-2.462 ГГц	с 1 по 11 каналы
Япония	2.412-2.484 ГГц	с 1 по 14 каналы
Европа	2.412-2.472 ГГц	с 1 по 13 каналы

## **Ограничение беспроводного доступа во Франции**

Некоторые области Франции имеют ограниченный диапазон частот. В наихудшем случае максимальная разрешенная мощность составляет:

- 10мВт для диапазона частот 2.4 ГГц (2400 МГц- 2483.5 МГц)
- 100мВт для частот между 2446.5 МГц и 2483.5 МГц



Каналы с 10 по 13 работают в диапазоне с 2446.6 МГц по 2483.5 МГц.

Возможности использования на открытом воздухе ограничены. В границах частных владений или в частных владениях публичных лиц использование возможно с предварительным согласованием с Министерством Обороны, при этом максимальная разрешенная мощность в диапазоне частот 2446.5- 2483.5 МГц не должна превышать 100мВт. Использование на открытом воздухе в публичных местах не разрешается.

В департаментах, перечисленных ниже, для всего диапазона 2.4 ГГц :

- Максимальная разрешенная мощность внутри помещений 100 мВт
  - Максимальная разрешенная мощность на открытом воздухе 10 мВт
- Департаменты, использование в которых полосы частот 2400-2483.5 МГц разрешено при условии максимальной разрешенной мощности в пределах 100мВт в помещениях и 10мВт на открытом воздухе:

01 Ain	02 Aisne	03 Allier
05 Hautes Alpes	08 Ardennes	09 Ariège
11 Aude	12 Aveyron	16 Charente
24 Dordogne	25 Doubs	26 Drôme
32 Gers	36 Indre	37 Indre et Loire
41 Loir et Cher	45 Loiret	50 Manche
55 Meuse	58 Nièvre	59 Nord

60 Oise	61 Orne	63 Puy du Dôme
64 Pyrénées Atlantique	66 Pyrénées Orientales	
67 Bas Rhin	68 Haut Rhin	70 Haute Saône
71 Saône et Loire	75 Paris	82 Tarn et Garonne
84 Vaucluse	88 Vosges	89 Yonne
90 Territoire de Belfort	94 Val de Marne	

Эти требования, вероятно, изменятся со временем. Вы можете использовать сетевую беспроводную карту во многих районах Франции. Посетите сайт Органа регулирования телекоммуникаций (ART) Франции для получения последней информации ([www.art-telecom.fr](http://www.art-telecom.fr))



Мощность Вашей карты WLAN должна быть меньше 100 мВт, но более 10 мВт.

## Правила безопасности UL

Согласно правилам UL 1459, касающимся средств телекоммуникации (телефонов), рассчитанных на электронное подключение к телекоммуникационной сети с рабочим напряжением, не превышающим 200 В в точке максимума, 300В в полной амплитуде и 105 В в рабочем режиме, установленных или используемых в соответствии с Государственным Электротехническим Кодексом (NFPA 70).

При пользовании модема Eee PC, следует всегда выполнять следующие правила предосторожности для уменьшения риска возгорания и поражения электрическим током:

- Не пользуйтесь Eee PC у воды, например, возле ванны, раковины, кухонной мойки или стиральной машины, в сыром подвале или возле бассейна.
- Не пользуйтесь Eee PC во время грозы. Существует риск поражения электрическим током от молнии.
- Не пользуйтесь Eee PC в непосредственной близости от места утечки газа.

Требования UL 1642, касающиеся использования первичных (одноразовых) и вторичных (заряжаемых) литиевых аккумуляторов в качестве источников питания для различных изделий. Эти аккумуляторы содержат металлический литий, или сплав лития, или ионы лития, и могут состоять из одной электронной ячейки или двух и более ячеек, объединенных в группы или параллельных, или из того и другого, конвертирующих химическую энергию в электрическую в результате обратимой или необратимой химической реакции.

- Не бросайте аккумуляторы от Eee PC в огонь, так как они могут взорваться. По поводу специальных инструкций по утилизации во избежание риска для жизни и здоровья людей, связанного с возгоранием или взрывами, обращайтесь к местным сводам правил.
- Не используйте сетевые адAPTERЫ или аккумуляторы от других устройств во избежание риска для жизни и здоровья людей, связанного с возгоранием или взрывами. Используйте только сертифицированные UL сетевые адAPTERЫ и аккумуляторы, приобретенные у производителя или официального продавца.

## **Правила электробезопасности**

Изделие потребляет ток до 6А. Для его эксплуатации необходимо использовать шнур питания аналогичный H05VV-F, 3G, 0.75мм<sup>2</sup> или H05VV-F, 2G, 0.75мм<sup>2</sup>.

## **REACH**

Согласно регламенту EC REACH (Registration, Evaluation, Authorization, and Restriction of Chemicals – Регистрация, Оценка, Разрешения и Ограничения на использование Химических веществ), на сайте ASUS REACH размещен список химических веществ содержащихся в продуктах ASUS: <http://csr.asus.com/english/REACH.htm>.

## Совместимость устройства со стандартом ENERGY STAR



ENERGY STAR – это совместная программа Министерства энергетики и Агентства по охране окружающей среды США, помогающая предприятиям и гражданам защищать окружающую среду и экономить энергию благодаря использованию энергосберегающих продуктов и технологий.

Все продукты ASUS с логотипом ENERGY STAR соответствуют стандарту ENERGY STAR и оснащены функциями управления питанием, которые включены по умолчанию. Монитор и компьютер автоматически переходят в спящий режим после 15 и 30 минут бездействия. Для "пробуждения" компьютера щелкните мышью или нажмите любую клавишу на клавиатуре. Пожалуйста, посетите <http://www.energy.gov/powermanagement> для получения подробной информации по управлению питанием и пользе для окружающей среды. Кроме того, пожалуйста, посетите <http://www.energystar.gov> для получения детальной информации о совместной программе ENERGY STAR.

Примечание: Energy Star не поддерживается на продуктах FreeDOS и Linux.

## **Декларация и соответствие международным экологическим нормам**

В соответствии с международными нормами по защите окружающей среды компания ASUS предоставляет всю необходимую информацию и тщательно проверяет все продукты на стадии проектирования и производства, чтобы гарантировать безопасность окружающей среды при эксплуатации продуктов ASUS.

На сайте <http://csr.asus.com/english/Compliance.htm> содержится информация о соответствии продукции ASUS нижеследующим требованиям:

- Japan JIS-C-0950 Material Declarations
- EU REACH SVHC
- Korea RoHS
- Swiss Energy Laws

## **Утилизация и переработка**

Компания ASUS берет на себя обязательства по утилизации старого оборудования, исходя из принципов всесторонней защиты окружающей среды. Мы предоставляем решения нашим клиентам для переработки наших продуктов, аккумуляторов и других компонентов, а также упаковки. Для получения подробной информации об утилизации и переработке в различных регионах посетите <http://csr.asus.com/english/Takeback.htm>.

## **Положения по литию (для литиево-ионных батарей)**



**WARNING!** Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type recommended by the manufacturer. Dispose of used batteries according to the manufacturer's instructions. (English)



**ATTENZIONE!** Rischio di esplosione della batteria se sostituita in modo errato. Sostituire la batteria con un una di tipo uguale o equivalente consigliata dalla fabbrica. Non disperdere le batterie nell'ambiente. (Italian)



**VORSICHT!** Explosionsgefahr bei unsachgemäßen Austausch der Batterie. Ersatz nur durch denselben oder einem vom Hersteller empfohlenem ähnlichen Typ. Entsorgung gebrauchter Batterien nach Angaben des Herstellers. (German)



**ADVARSEL!** Lithiumbatteri - Eksplosionsfare ved fejlagtig håndtering. Udskiftning må kun ske med batteri af samme fabrikat og type. Levér det brugte batteri tilbage til leverandøren. (Danish)



**VARNING!** Explosionsfara vid felaktigt batteribyte. Använd samma batterityp eller en ekivalent typ som rekommenderas av apparattillverkaren. Kassera använt batteri enligt fabrikantens instruktion. (Swedish)



**VAROITUS!** Paristo voi räjähtää, jos se on virheellisesti asennettu. Vaihda paristo ainoastaan laitevalmistajan sosittelemaan tyyppiin. Hävitä käytetty paristo valmistagan ohjeiden mukaisesti. (Finnish)



ATTENTION! Il y a danger d'explosion s'il y a remplacement incorrect de la batterie. Remplacer uniquement avec une batterie du même type ou d'un type équivalent recommandé par le constructeur. Mettre au rebut les batteries usagées conformément aux instructions du fabricant. (French)



ADVARSEL! Eksplosjonsfare ved feilaktig skifte av batteri. Benytt samme batteritype eller en tilsvarende type anbefalt av apparatfabrikanten. Brukte batterier kasseres i henhold til fabrikantens instruksjoner. (Norwegian)



標準品以外の使用は、危険の元になります。交換品を使用する場合、製造者に指定されるものを使って下さい。製造者の指示に従って処理して下さい。 (Japanese)



ВНИМАНИЕ! При замене аккумулятора на аккумулятор иного типа возможно его возгорание. Утилизируйте аккумулятор в соответствии с инструкциями производителя. (Russian)

## **Информация об авторских правах**

Любая часть этого руководства, включая оборудование и программное обеспечение, описанные в нем, не может быть дублирована, передана, преобразована, сохранена в системе поиска или переведена на другой язык в любой форме или любыми средствами, кроме документации, хранящейся покупателем с целью резервирования, без специального письменного разрешения ASUSTeK COMPUTER INC. ("ASUS").

ASUS предоставляет данное руководство "как есть" без гарантии любого типа, явно выраженной или подразумеваемой, включая неявные гарантии или условия получения коммерческой выгоды или пригодности для конкретной цели, но не ограничиваясь этими гарантиями и условиями. Ни при каких обстоятельствах компания ASUS, ее директора, должностные лица, служащие или агенты не несут ответственности за любые косвенные, специальные, случайные или являющиеся следствием чего-либо убытки (включая убытки из-за потери прибыли, потери бизнеса, потери данных, приостановки бизнеса и т.п.), даже если ASUS сообщила о возможности таких убытков, возникающих из-за любой недоработки или ошибки в данном руководстве или продукте.

Продукты и названия корпораций, имеющиеся в этом руководстве могут быть зарегистрированными торговыми знаками или авторскими правами соответствующих компаний и используются только в целях идентификации.

Технические характеристики и сведения, содержащиеся в данном руководстве, представлены только для информативного использования, и могут быть изменены в любое время без уведомления, и не должны быть истолкованы как обязательства ASUS. ASUS не берет на себя никакой ответственности или обязательств за любые ошибки или неточности в данном руководстве, включая изделия или программное обеспечение, описанные в нем.

**Copyright © 2011 ASUSTeK COMPUTER INC. Все права защищены.**

## **Ограничение ответственности**

Могут возникнуть обстоятельства, в которых из-за нарушения ASUS своих обязательств или в силу иных источников ответственности Вы получите право на возмещение ущерба со стороны ASUS. В каждом таком случае и независимо от оснований, дающих Вам право претендовать на возмещение ASUS убытков, ответственность ASUS не будет превышать величину ущерба от телесных повреждений (включая смерть) и повреждения недвижимости и материального личного имущества либо иных фактических прямых убытков, вызванных упущением или невыполнением законных обязательств по данному Заявлению о гарантии, но не более контрактной цены каждого продукта по каталогу.

ASUS будет нести ответственность или освобождает Вас от ответственности только за потери, убытки или претензии, связанные с контрактом, невыполнением или нарушением данного Заявления о гарантии.

Это ограничение распространяется также на поставщиков и реселлеров. Устанавливая максимальную величину совокупной ответственности ASUS, ее поставщиков и реселлеров.

НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ ASUS НЕ БУДЕТ НЕСТИ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ В ЛЮБЫХ ИЗ СЛЕДУЮЩИХ СЛУЧАЕВ: (1) ПРЕТЕНЗИИ К ВАМ В СВЯЗИ С УБЫТКАМИ ТРЕТЬИХ ЛИЦ; (2) ПОТЕРИ ИЛИ ПОВРЕЖДЕНИЯ ВАШИХ ЗАПИСЕЙ ИЛИ ДАННЫХ; ИЛИ (3) СПЕЦИАЛЬНЫЙ, СЛУЧАЙНЫЙ ИЛИ КОСВЕННЫЙ УЩЕРБ (ВКЛЮЧАЯ УПУЩЕННУЮ ВЫГОДУ ИЛИ ПОТЕРИ СБЕРЕЖЕНИЙ), ДАЖЕ ЕСЛИ ASUS, ЕЕ ПОСТАВЩИКИ ИЛИ РЕСЕЛЛЕРЫ БЫЛИ УВЕДОМЛЕНЫ О ВОЗМОЖНОСТИ ИХ ВОЗНИКНОВЕНИЯ.

## **Сервис и поддержка**

Посетите наш сайт <http://support.asus.com>

Производитель	ASUSTek COMPUTER INC.
Адрес	No. 150, LI-TE RD., PEITOU, TAIPEI 112, TAIWAN R.O.C
Страна	Тайвань
Официальный представитель в Европе	ASUS COMPUTER GmbH
Адрес	HARKORT STR. 21-23, 40880 RATINGEN
Страна	Германия